

**Všeobecné obchodní podmínky  
TE Connectivity Solutions GmbH (TE),  
Switzerland**

**1. Všeobecná ustanovení**

- 1.1 Tyto Všeobecné obchodní podmínky („GTC“) se týkají prodeje, dodávek a dalších služeb (společně dále jen „dodávky“) poskytovaných společností TE Connectivity Solutions GmbH (TE). Jiné podmínky odběratele nejsou pro TE závazné ani v případě, že na nich bude založena objednávka, nebo pokud na ně odběratel odkazuje na formulářích či v jiných dokumentech.
- 1.2 Všeobecné obchodní podmínky TE se dále vztahují na veškeré další obchody, a to i v případě, že na ně není v době uzavření těchto transakcí odkazováno.
- 1.3 Vedlejší ujednání a veškeré změny a doplňky smlouvy a Všeobecných obchodních podmínek TE platí pouze v případě jejich písemného sjednání s TE.

**2. Nabídky, dokumentace**

- 2.1 Nabídky TE jsou vždy předkládány nezávazně a platí nejdéle 60 dnů od data podání nabídky TE, pokud není v nabídce konkrétně uvedeno jinak.
- 2.2 Žádné podrobnosti uvedené v katalozích, cenících a další dokumentaci TE nejsou závazné, jsou ale poskytovány pouze „tak, jak jsou“. Změny specifikací, návrhů výrobků a další změny jsou vyhrazeny. Tyto změny mohou mít vliv na termíny dodání a ceny.
- 2.3 Výkresy, dokumentace, vzorky a další materiál zůstávají majetkem TE. K právům duševního vlastnictví TE a jejích přidružených organizací se neudělují žádné licence. Práva duševního vlastnictví musí být respektována. Bez souhlasu TE je zejména zakázáno kopírování nebo zveřejňování podkladových materiálů, dokumentů nebo vzorků, především materiálů, které jsou chráněny autorským právem. Veškeré dokumenty a vzorky musí být na požádání vráceny zpět TE.

**3. Ceny**

- 3.1 Ceny jsou uvedeny v měně nabídky spolu s balením, bez DPH, a FCA TE Plant/Warehouse (Incoterms 2010), není-li písemně sjednáno jinak. Místo závodu/skladu TE (TE Plant/Warehouse) bude určeno v poskytnuté nabídce.
- 3.2 Ceny jsou obecně upravovány jednou ročně.  
Veškeré sjednané ceny a platební podmínky platí maximálně po dobu 12 měsíců od data uvedeného na nabídce TE. V případě, že se výrazně změní náklady TE, zejména náklady na suroviny, je TE oprávněna požadovat příslušnou změnu sjednaných cen výrobků. Pokud odběratel se změnami cen nesouhlasí nebo jednání smluvních stran o cenových změnách nevedou k nově sjednané ceně do 1 měsíce od oznámení o účasti na takových jednáních, je TE oprávněna dohodu jednostranně písemně vypovědět s okamžitou účinností a bez vzniku odpovědnosti. Výše uvedené platí i bez ohledu na jednotlivé objednávky, které TE potvrdí, ale které nebudou v době podání výpovědi ještě zcela zpracovány. Smluvní strany mohou jednoměsíční lhůtu k jednání o cenových změnách prodloužit na základě vzájemného písemného ujednání.

**4. Doba potřebná k uskutečnění dodávky, dílčí dodávky, vyšší moc**

- 4.1 V případě, že doba potřebná k uskutečnění dodávky je určena jako období (nikoliv jako konkrétní datum), začíná běžet v den písemného potvrzení objednávky na základě nezměněné nabídky.
- 4.2 Každá doba k uskutečnění dodávky bude přiměřeně prodloužena v případě, že TE neobdrží požadované informace nebo dokumenty řádně a včas, že je odběratel následně pozmění se souhlasem TE nebo v případě pozdní úhrady zálohy.
- 4.3 Pokud není doba potřebná k uskutečnění dodávky splněna pouhým zaviněním TE, není odběratel oprávněn z této skutečnosti odvozovat právo odstoupit od smlouvy nebo se vzdát dodávky nebo žádat náhradu škody. V ostatních případech bude uplatněno omezení odpovědnosti uvedené v čl. 10.
- 4.4 V případě vyšší moci nebo jiných mimořádných událostí, za které TE nenese odpovědnost (včetně stávek) a které znemožní nebo výrazně ztíží uskutečnění dodávky, je TE oprávněna dodávky omezit nebo pozastavit po dobu trvání takových překážek nebo odstoupit od smlouvy. Případy vyšší moci zahrnují zejména válku, nepokoje, vzpouru, sabotáž a podobné události,

stávky nebo jiné pracovněprávní konflikty, nově vydané zákony a předpisy, zpoždění způsobené jednáním nebo nekonáním vlády/úřadů, požár, exploze nebo jiné nevyhnutelné události, povodně, bouřku, zemětřesení nebo jiné výjimečné přírodní jevy. TE nenese v žádném případě odpovědnost za nároky související s neplněním, nesprávným plněním nebo pozdním plněním smluvních povinností.

- 4.5 Dílčí dodávky jsou dovoleny. V případě smluv o dlouhodobých dodávkách bude každá dílčí dodávka považována za samostatnou transakci. Nemožnost uskutečnění dílčí dodávky nebo prodlení v souvislosti s plněním dílčí dodávky nezakládá právo odběratele odstoupit od celé dohody nebo žádat náhradu škody.

## 5. Odeslání, převzetí zboží odběratelem

- 5.1 V případě, že dojde ke zpoždění převzetí nebo je převzetí znemožněno z důvodů, za které TE nenese odpovědnost, je TE oprávněna zboží uskladnit na účet a riziko odběratele, a to ve vlastních prostorách nebo u třetích osob. Příslušné závazky TE budou v takovém případě považovány za splněné.
- 5.2 Pokud odběratel své požadavky neoznámí včas, bude zboží zabaleno pro silniční přepravu. Standardní balení TE zahrnuje kartony, které nejsou vhodné ke stohování.

## 6. Dokumenty, platba, započtení, úroky z prodlení

- 6.1 Pokud zboží odebírá přepravce nebo jiná třetí strana nebo pokud zboží odebírá zákazník na pobočce TE nebo pokud TE dodává zboží do cross-dockového centra, je odběratel povinen TE poskytnout kopie přepravních dokladů, a v případě vývozu zboží mimo EU i kopie celních dokladů, a to do 1 měsíce od odebrání zboží nebo od dodání zboží do cross-dockového centra. Pokud zákazník v uvedeném časovém rámci požadované dokumenty nedodá, vyhrazuje si TE právo účtovat i možnou DPH a jiné z toho plynoucí náklady.
- 6.2 Odběratel je kdykoliv v průběhu smluvního vztahu povinen zajistit, aby TE byla informována o správném a platném čísle k platbě DPH té části podniku (hlavní společnosti/pobočky), jejímž jménem jsou zboží nebo služby TE objednávány.
- 6.3 Splatnost veškerých faktur je 30 dnů ode dne vystavení faktury netto. Smluvní strany se mohou dohodnout i jinak.
- 6.4 Započtení protipohledávek je vyloučeno, pokud nebude taková pohledávka napadena nebo pokud bude pravomocně udělena.
- 6.5 V případě několika nezaplacených pohledávek je TE oprávněna se rozhodnout, které konkrétní pohledávky budou uspokojeny z úhrad odběratele.
- 6.6 Srážky nebo snížení plateb z důvodu reklamace jsou povoleny pouze s výslovným souhlasem TE.

## 7. Opoždění plnění ze strany odběratele, insolvence

- 7.1 V případě, že je odběratel v prodlení s úhradou, a to zcela nebo zčásti, budou veškeré stávající platební závazky týkající se TE včetně závazků vzniklých z dalších smluv splatné s okamžitou platností. Platby směnkou nebudou přijaty. Stejně ustanovení bude uplatněno v případě, že odběratel pozastaví platby, nebo pokud bude jeho majetek předmětem právního vyrovnání, konkurzu nebo jiného podobného řízení, a pokud se stanou známými jiné okolnosti, které by mohly vést k insolvenčnímu řízení odběratele.
- 7.2 V případě prodlení odběratele s úhradou je TE bez ohledu na svá další zákonná a smluvní práva oprávněna odmítnout uskutečnit další dodávky dle této nebo jiné smlouvy, a to zcela nebo zčásti, nebo je podmínit úhradou zálohy nebo poskytnutím záruky.

## 8. Výhrada vlastnického práva

Prodávané zboží zůstává vlastnictvím TE až do úplné úhrady prodejní ceny. Pokud odběratel nesplní svou platební povinnost, bere tímto na vědomí právo TE požadovat okamžité vrácení daného zboží a zajistit vrácení případných obdržených splátek.

## 9. Záruka

- 9.1 Záruční doba činí dva roky od data převodu rizika.
- 9.2 TE nevydává žádnou výslovnou ani implicitní záruku mimo své produktové specifikace nebo sjednané produktové specifikace. Záruka TE se v žádném případě neposkytuje na schopnost prodeje a koupě nebo použitelnost pro konkrétní účel.

- 9.3 TE musí být bezodkladně a písemně informována o případných vadách. Zjevné vady musí být oznámeny do 5 pracovních dnů po předání. Skryté vady musí být oznámeny okamžitě, ovšem nejpozději do 5 pracovních dnů od doby, kdy byly nebo mohly být zjištěny. Pokud se tak nestane, bude odběratel zbaven veškerých nároků vzniklých na základě záruky.
- 9.4 V případě vadného plnění je TE povinna dle svého uvážení buď poskytnout náhradu zdarma nebo provést opravy nebo poskytnout příslušnou slevu z ceny. Pokud bude stejně vadná i náhradní dodávka nebo oprava, je odběratel oprávněn požadovat příslušnou slevu z ceny. Další nároky odběratele, zejména vyplývající z ukončení smlouvy, jsou vyloučeny, a to bez ohledu na jejich právní základ. Podobně bude uplatněno i omezení odpovědnosti dle čl. 10.
- 9.5 Reklamace související s dílčími dodávkami neopravňují odběratele odmítnout plnění celé smlouvy ze strany TE.

## 10. Odpovědnost

- 10.1 V zákonem povoleném rozsahu bude odpovědnost TE omezena v každém případě – a to i v případě odpovědnosti vzniklé na základě porušení práv duševního vlastnictví – na náhradu přímých škod (tzn. nákladů spojených s opětovnou instalací nebo výměnou výrobku, tříděním, přímých mzdových nákladů nebo přímých nákladů na stažení výrobku, pokud je stažení výrobku povinné na základě příslušných právních předpisů). Případná další odpovědnost, zejména za ušlý zisk, ušlé tržby, ztrátu dat, ztrátu použitelnosti a za nepřímé nebo následné škody, je tímto vyloučena. TE odpovídá pouze za škody v tom rozsahu, že tyto škody způsobila alespoň z nedbalosti.
- 10.2 V zákonem povoleném rozsahu nenese TE v žádném případě odpovědnost za více než 5 procent hodnoty dotyčné jednotlivé dodávky.

## 11. Práva duševního vlastnictví

TE nebo její přidružené organizace jsou a zůstanou vlastníky všech práv duševního vlastnictví. V případě objednávek, jejichž plnění zahrnuje služby vývoje, je jediným vlastníkem výsledků vývoje TE, zejména všech konceptů, výkresů, vzorků, nápadů, softwaru, dokumentace a veškerého dalšího materiálu, spolu se všemi souvisejícími nebo registrovanými právy duševního vlastnictví. Uživací práva nebo licence odběratele k výsledku vývoje nebo právům duševního vlastnictví se tímto neudělují ani implicitně, ani explicitně.

## 12. Ochranné známky

Práva k ochranným známkám TE nebo jejich přidružených organizací se spolu s kupovaným předmětem nepřevádí. Nabytí výrobků označených ochrannými známkami TE nebo jejich přidružených organizací nepředstavuje nabytí práv k těmto ochranným známkám nebo práva je používat nezávisle na nabytém výrobku. K nabytí takových práv musí být uzavřena samostatná smlouva o právech k ochranným známkám.

## 13. Mlčenlivost

Odběratel je povinen zachovávat mlčenlivost o veškerých důvěrných informacích, které od TE získá v rámci obchodního vztahu, a tyto informace neposkytnout žádné třetí osobě.

## 14. Neplatnost, oddělitelnost

V případě, že některé ustanovení těchto GTC bude neplatné nebo se neplatným stane, zůstává tím platnost ostatních ustanovení nedotčena. Neplatné ustanovení bude nahrazeno platným ustanovením, které co nejvíce splňuje stejný právní, ekonomický a původně zamýšlený účel.

## 15. Místo plnění, rozhodné právo a jurisdikce

- 15.1 Místem plnění odběratele nebo TE je Steinach, Švýcarsko.
- 15.2 Právní vztahy mezi TE a odběratelem se řídí pouze švýcarským právním řádem, s výjimkou kolizních norem. Tímto je konkrétně vyloučeno uplatnění Vídeňské úmluvy o koupi zboží (Úmluva OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží z 11. dubna 1980 (CISG)). Práva vzniklá TE na základě právních předpisů zůstávají těmito GTC nedotčena.

- 15.3 Veškeré spory vzniklé v souvislosti se smluvním vztahem nebo mající vliv na jeho platnost nebo platnost těchto GTC spadají do výhradní jurisdikce soudů v místě sídla TE, tedy Steinach SG, Švýcarsko.